

Illustrierte Sonntags-Beilage zur Ne 191 des

Handels-ung Rene Lov

Sonntag, den 13. (26.) April 1908.

№ 18. -

The einziger Freund. *

******** Sfigge von M. von Soven (Gries.)



ie reichste Frau der Stadt ist gestorben. Das prächtige, palastähnliche Haus starrt weiß und kalt in den granen Herbstnebel. Eine lange, schwarze Trauersahne hängt vom Söller herab. Die stolzen weißen Pfauen hocken still und traurig auf der marmornen Balustrage der Terrasse. Sie haben ihre schimmernden weißen Brautschleppen eingezogen zum Zeichen der Trauer und scheinen in bie Armen und Bedrängten, die Würdigen und Unwürdigen, aber ihrer Unbeweglichkeit mit in den Mar-

ihrer Unbeweglichkeit mit in den Mar-mor gehauen. Die ehrwürdigen alten Zedern und Koniferen des Parks fenfen die Wipfel. Von ihren Zweigen löst sich ber herbstliche Tau und fällt in dicten, schweren Tropfen zur Erde mieber.

So weinen die Bäume.

Drin, an der Schwelle des Bruntgemachs, wo die tote Herrin zwischen Blumen und Kerzen liegt, halt Wotan, der mächtige Bernhardiner, die Leichenwache. Mit gesenktem Haupt und weit vorgestreckten Pfoten liegt er unbeweglich da schon seit drei Tagen, seit er der Herrin zum letten Male die Sand geleckt und bann hinausgewiesen morden war aus dem Totengemach.

Und doch hat er das erste Recht

auf sie.

Er war ber Einzige, — das einzige lebendige Wesen, das die wun-berliche, reiche, arme alte Frau im Leben ihr eigen genannt.

Und er war der Einzige, der

fie geliebt. —

Sie hatte ein einsames Leben

Von fast abschreckender Häßlichfeit und ohne hervorragende Geiftes= gaben, war sie sich von Kind auf dieser Mängel bewußt. Sie hatten schwer auf ihre Seele gedrückt und beren Flug gehemmt. Und als sie sich bennoch gefeiert, bewundert, umworben und begehrt sah, — um ihres Reichtums

willen — erfaßte fie ein Etel und eine unsagbare Berachtung der

heuchlerischen Welt.

Der Reichtum, den fie haßte, war der Gobe, vor dem man

Sie war nur der Weg zu diesem Gögen.

Ein einziges Mal, in späteren Jahren, hatte sie an Liebe ge-glaubt, aber auch da war sie betrogen und hintergangen worden. Auf den kurzen Traum war ein grausames Erwachen gefolgt. Da hatte sie sich verbittert zurückgezogen von den Menschen. Die schweren Pforten ihres Palastes hatten sich hinter ihr geschlossen, wie die harte Eisrinde über ihr Herz. Von nun an betrat, außer ihrer Dienerschaft, kaum eines Menschen Fuß die Schwelle ihrer prunkenben Gemächer. In ftarrer Ginsamkeit brachte sie ihre Tage bin. Für die Menschen draußen in der Welt hatte sie nur noch ein höhnisches Lächeln. Wohl strente sie reichlich Gold unter sie, unter

Anteilnahme an ihrem Gefchick, ohne Dank zu erwarten und zu begehren.

Ihr Gold war nicht die Brücke zu den Herzen; es war die Scheide-wand zwischen ihr und den Herzen. Das sollte nun jeder empfinden. Sie haßte fie von Grund ihrer Seele, biefe Larven, diese Henchler, die voll Chr-furcht stehen blieben, wenn sie, die kleine, häßliche alte Fran mit der hochmütigen, weltverachtenden Miene, in ihrer glänzenden Karosse durch die Stroßen fuhr. Sie grüßten wie eine Fürftin — fie grußten ihr Gold, o, wie sie sie verachtete!

Rur einmal hatte man sie weich gesehen. Das war, als ihr Kutscher in schneller Fahrt einen jungen Bernhardinerhund überfuhr, ber, scheinbar herrenlos, quer über die Straße lief. Als das Tier in jähem Schmerz

aufgeschrien und sich dann wimmernd in seinem Blute wand, war etwas wie Mitleid über die falten, versteinerten, Büge der alten Frau gehuscht. Sie ließ halten, stieg aus, bengte sich über ben hund und als er sie mit feinen großen, traurigen Augen hilfesuchend anblickte, strich sie zart und liebkofend über sein weichen Fell.

Von der Stunde an war sie nicht

mehr allein.

Sie ließ das verlette Tier in ihren Wagen tragen und nahm es mit nach

Hatte siebe und Sorge, bis es genas. Dann wurde Wotan — so hatte sie den mächtigen Hund genannt — ihr ständiger, treuer Gefährte. In der Liebe zu dem klugen, dankbaren, anhänglichen Tier vergaß sie ben Mangel an Liebe in ihrem Leben. Im Glanben an seine unerschütterliche Trene vergaß sie die Falschheit der Menschen. Bei seiner warmen Zärtlichkeit und selbstlosen Hingebung wurde ihr selbst warm und weich ums Herz. Alles, was der einsamen Frau im Leben gesehlt, sand sie bei ihrem Hunde. Da war keine Berechnung, kein Arg, keine Falschheit, — alles Wahrhaftigkeit, Ehr-



lichkeit, Liebe, Treue, Dankbarkeit. Er wurde ihr Alles, wie sie sein Alles war. —

Und unn lag sie kalt und tot in ihrem Sarge und Wotan hütete den Eingang zum Totengemach.

Von allen ihren Keichtümern hatte sie nichts mitnehmen können auf ihre letzte Reise, — um die Liebe der Menschen hatte sie nicht geworben, — und die Liebe ihres Hundes folgte ihr über den Tod hinaus.

Wotan wartete auf seine Herrin, wie er sein Lebenlang an der Schwelle ihrer Tür auf sie gewartet hatte. Er wußte, sie mußte noch einmal herausstommen.

Und sie kam. — — —

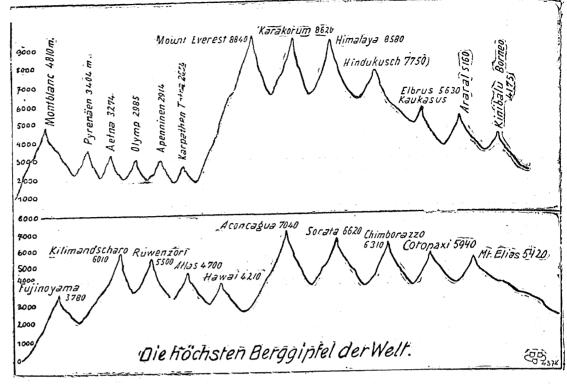
Die hohen Flügeltüren öffneten sich und ber Sarg wurde hinausge-

tragen.

Es war ein schwerer, kostbarer, eichener Sarg, mit silbernen Griffen, Beschlägen und Wappenschilbern geziert. Er war ganz mit Blumen bedeckt, mit mächtigen, reichen, stark buftenden Kränzen. Im Leben hatte ber reichen Fran keine liebende Hand auch nur ein Veilchen gebrochen

nun, im Tobe, schien die Fülle der Blumen sie schier zu erdrücken. Wotan schaute argwöhnisch und mißtrauisch auf, als die fremden Menschen mit dem geschmücken Sarge an ihm vorbeizogen. Dann erhob er sich, blickte in den leeren Saal, schnupperte in die Lust und folgte dann langsam, feierlich, wissend, dem Sarge die breiten, terwickelegten Marmorstusen bingt.

teppichbelegten Marmorstusen hinab.
Und als der Sarg auf den bereitstehenden Leichenwagen geshoben wurde und der Zug sich in Bewegung setze, setzte auch Wostan sich mit in Bewegung und wollte als Erster dem Tranerzuge folgen, wie er so oft dem Wagen der Herrin auf froher Fahrt gesolgt.



(Text Seite 142.)

Doch in der Menge wurden Stimmen des Unmuts und der Entrüstung saut und mit Gewalt wurde er zurückgehalten und wegsgeführt. —

Wohl darf das Leibpferd seinem fürstlichen Herrn im Trauerzuge folgen, aber dem Haushund, dem treuesten unter den Treuen, wird solch ein Recht nicht zuerkannt.

So mußte Wotan zurückbleiben.

Leise winselnd drängte er sich an das eiserne Gittertor, als es sich zum letztenmale hinter seiner Herrin schloß, und sah dem Tranerzuge nach. Er mochte wohl stannen, wie viele Menschen

sich um seine tote Herrin scharten, die so still

und einsam gelebt!

Es war ein langer Zug.

Da waren alle Spigen der Stadt und bes Landes, zahllose Abordnungen und Vereine, Priester und Geistliche, Chorknaben, die Weißerauchfässer schwangen, Waisenknaben, die Gebete murmelten, weißgekleidete Mädchen, die Kerzen trugen, Musikanten, die traurige Weissen spielten, Fahnen, die im Winde flatterten da waren Reiche und Arme, Hohe und Riedere, Große und Kleine, Einheimische und Fremde, Bekannte und Unbekannte — sie alle waren da, die vor der reichen Frau Gold die Knie gebengt, sie alle, die sie gehaßt und veraachtet hatte aus tiesster Seele!

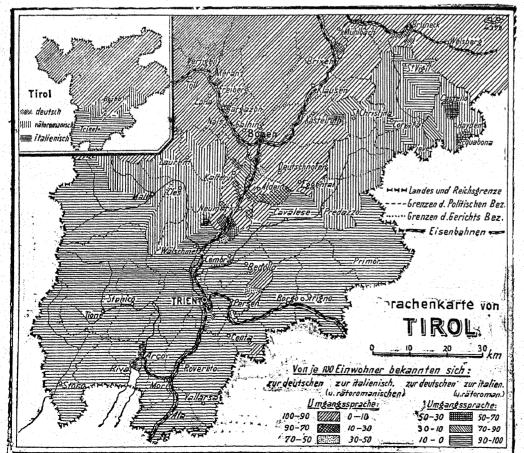
Sie alle folgten ihr zu Grabe.

Und er, Wotan, der Treue, der einzige, der sie geliebt und den sie geliebt, er allein staub abseits, mußte allein zurückbleiben im verlassenen Park, unter den weinenden Bäumen. — Als der Zug ganz seinen Blicken entrückt, saßt ihn plötzlich wilde, unbändige Verzweisslung.

Mit gellendem Wehgeheul setzt er mit einem einzigen großen Satz über das hohe Gitter, das seine Herrin steis von der Welt abgeschieden.

Eilend, keuchend, folgt er der Spur des Zuges und langt am Friedhof an, als bie letten Trauergäfte sich eben verlaufen —

Still und schweigend liegt die Stätte des Todes im grauen Abenddämmern. Die Nebel senken sich schwer aufs Tal. Unklar und gespensrisch leuchten die weißen Marmorkreuze



(Text Seite 142.)

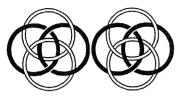
aus den düfteren Schleiern. Ein frisch aufgeworfenes, mit Blumen bedecktes Grab hebt fich aus den Reihen der Gräber

Und der große Hund steht neugierig an der offenen Friedhoispforte und starrt hinüber nach dem frischen Erdhügel. Und betritt zandernd den geweihten Grund und schleicht leife, mit eingezogenem Schwanze zu dem neuen Grabe . . .

Da fteht er nun im grauen, feuchten Dämmerschein, am Grabe

der geliebten Herrin — ihr einziger Freund! — -— Berständnislos, verloren blieft er um sich, blieft er auf die Fülle der Blumen und Kranze. Er schunppert an den Blumen und jucht und fucht, und schättelt das gewaltige Sampt, und starrt auf ben braunen Bugel, auf die weißen Leichensteine ringsum, - ftarrt in den granen Novembernebel, - ftarrt ins Leere, ins Dunkel und ftarrt — und ftarrt — und ftarrt —



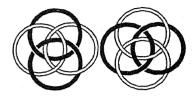




Von Frit Fluder.

Graf Tornielli-Brusatti

(Tert Ceite 1+2.)



Dernfe die verschiedenartigsten und seltsamten Erfahrungen gemacht, Allein das schmerzlichste Erlebnis hatte ich gleich im Anfang, im erften Jahre meiner Lehrtätigkeit. - Alls ich, taum aus bem

Badagogium heraus, Silfslehrer an einer Schule meiner Vaterstadt wurde, betrachtete ich das als ein großes Glück. Mit mehr Liebe kann keiner sich einem Berufe zuwenden, als ich es tat. Mir war es Ernst damit, ein treuer Freund der mir anvertrauten Kinder zu werben, ihr Schützer, der den Regungen ihrer Seelen lauscht, ber ihr Vertrauen erwirbt und ihnen in ihren Kinderforgen beifteht. Und froh follten die Kinder bei mir fein dürfen; für ein rechtes ehrliches Lachen, selbst zur unrechten Zeit, wollte ich ihnen gern einmal einen Borstoß gegen die Rechtschreibung ober eine fehlerhafte Rechnung verzeihen. Denn wenn ich auch dem Wiffen ben gebührenden Wert beimaß, das Gefühlsleben ftand mir über allem. Das Herz darf dem Kopfe nicht nachstehen. Und gerade in der Beziehung traf ichs recht schlecht.

Die Vororteschule, an die ich gekommen war, gehörte zu jenen Anstalten ber Grofftadt, benen hinsichtlich bes Lehrstoffes eine Unsnahmsstellung eingeräumt ist, eine Minderstellung. Das Schüler-material retrutiert sich wirklich aus der Straßenjugend. — Arme Kinder, die kein Beim haben, die nie satt zu effen bekommen und

felten ein gutes Wort hören. Im Gemut verhartete, fittlich vermahrloste Kinder, verdorben, noch ehe sie in die Schule kommen. Was ist von diesen Armsten zu verlangen? In den Lehr= gegenftänden das geringfte, trogdem viele unter ihnen befähigt sind. Sie haben faum eine Stelle, wo sie Aufgaben machen ober ler-nen könnten. Auch keine Ze t. Die besseren müssen sich schon nützlich machen und mit kleinen Diensken fleine Müngen verdienen, und die anderen machen schon im zartesten Alter die Straßen unsicher. So nahm ich mir vor, mich ber Ber= zen der Kinder zu versichern Vielleicht hab' ich's damals nicht recht gemacht — aber meine älteren Rollegen lach= ten mich aus, ober bedauer= ten mich. wenn ich mir's zu

Bergen nahm, daß sich fo gar fein Erfolg einstellen wollte. Und ich suchte bie Jungen boch sogar auf der Straße auf, ging mit ihnen und versuchte außerhalb der Schule ihnen beizukommen. Raum daß zwei ober brei etwas anderes in mir fahen, als einen läftigen Meufchen, ber fie nur ftorte. Den meiften gilt ber Lehrer | nie bereut, in biefen fconnen Flecken gekommen zu fein, wo ich viel

als Keind und sie wissen keinen Unterschied zu machen. traute mich meinem Direktor an, einem alten Schulmanne, ber schon Jahre lang auf feinem Poften faß. Er fagte mir:

"Lieber Freund, das hab' ich schon längst bemerkt, Sie paffen nicht hieher. Sie verderben die Kinder. Die Haupt= sache ist, daß was gelernt wird. Ich glaube, Sie sind überhaupt nicht für die Stadt, trachten Sie, in eine Landschule zu kommen, wo die Kinder nicht fo verdor= ben find."

Ich war gang verstört! Ein Scheitern gleich zu Beginn? Und dabei hing ich an meinem Berufe mit dem ganzen unverbrauchten Idealismus meiner einund= zwanzig Jahre. Der Rat, den mein Direktor mir gege= ben, drängte sich, je unglücklicher ich mich in meiner Klasse fühlte, desto stärker vor. Gewiß war das Schüler-material in den Landschulen naturgemäß ein weniger verdorbenes, als in der Großstadt, aber ich schrat davor zurud, mein Leben so gang zu verändern und mich in Verhältniffe zu begeben, die mir ganz fremd waren. —

Aber je länger ich zögerte, befto unhaltbarer wurde mein Berhältnis zu meinen Schülern. So empfand ich es als Erlösung, als mir eine Lehrerftelle in einem Marktflecken verliehen wurde, nachdem alle meine Bemühungen, in meiner Baterstadt an eine andere Schule zu kommen, vergeblich waren. Ich betrachtete es als eine Fügung des

Schicksals, gegen die ich mich nicht auflehnen wollte, so hart mich auch ber Gedanke an einen Abschied von den Meinen anfiel.

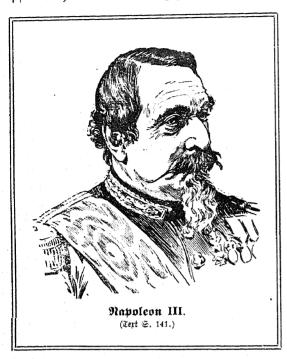
Die Reisevorbereitungen nahmen mich zum Glück so sehr in Anspruch, daß ich wenig Zeit übrig behielt, meinen Gedanken nachzuhängen, und da außerdem meine Abreise in der für= zeften Beit zu erfolgen hatte, befand ich mich in jenem gewissen Taumel, in dem man selbst größere Aufregungen leichter überfteht. Die Fahrt in die Fremde war nicht übel. Durch winterliche Gefilde gings dahin, an Wäldern vorbei, beren Nadelbäume weiße Hauben und eisige Bärte hatten, während brunten in ben Talwiesen sich schon das erste Grün vorwagte und



(Tert Seite 142.)

unter dem dürren Laub des Vorjahres die blauen Auglein der Lorberblume hervorlugten. Als ich an meinem Bestimmungsorte anlangte, war alles übergoldet von ben Strahlen der untergehenden Sonne, fo daß der erfte Eindruck, ben ich empfing, wie eine gute Verheißung war. Ich hab's ja auch

Glück erlebte und mich in meinem Bernfe ausleben konnte — aber ben größten Schmerz als Lehrer habe ich boch auch hier empfunden. - Die Erkrantung des Ratecheten und die Aberlaftung unferes Pfarrers hatten es notwendig gemacht, daß ich in ber dritten Klasse



aushilfsweise den Religions = Unter= richt übernahm. Ich tat dies um so lieber, als mir die Zeit vor Oftern Gelegenheit gab, meinen Schülern Leidensge= Die schichte des Dei= lands, wie ich meinte, so recht zu Herzen gehend zu erzählen und so auf die jugend= lichen Gemüter zu wirken. Da erlebte ich es auch, daß, während ich den Verrat Judas Ischariots erzähl= te, einer der Jun= gen, ber besonders aufmerksam zuge= hört hatte, fast undewußt ausrief

"ber Lump!" Er wurde dann feuerrot und stand verlegen auf, stammelnd: "Ich war's, Herr Lehrer", und mochte wohl eine Strase erwartet haben; ich aber ließ ihn zu mir kommen und streichelte ihm über das blonde Haar.

Als ich das nächste Mal zur Religionsstunde kam, gewahrte ich, daß die Tensterscheibe neben meinem erhöhten Tische zerschlagen war. Ich frug, wer's gemacht. Keiner antwortete. Ich sprach ben Kindern gut zu. Vergeblich! So brängte ich nicht mehr und nahm

mir vor, mich mit bem Rollegen, bem die Klasse gehörte, zu be sprechen. Bevor ich wegging, ermahnte ich die Jungen noch ein mir die mal, Wahrheit zu sagen. Da trat der Junge, blonde berfelbe, dem "der Lump!" ausgerutscht war, vor und sagte: "Herr Lehrer, das Fen= ster ist nicht ab= sichtlich zerschlagen worden. Wir haben aber das Ehrenwort gege= ben, nichts zu verraten. — Das Chrenwort muß man doch halten."

"Gewiß — Junge, das Wort muß man halten, wenn man's einmal gegeben hat. Aber man foll !

es in einem folchen Fall nicht geben." Damit verließ ich die Schulstube. Ich war kaum zehn Schritte gegangen, als ein Knabe an mich herantrat, — es war ein Schiller ber dritten Klasse.

"Was willst du denn?" Herr Lehrer, sagen darf ich nichts — aber wenn Sie nach ber Schule aufpaffen, werden Sie wiffen, wer bie Fensterscheibe

zerbrochen hat. Warten Sie vor dem Tore; ich werde ihm die Hand geben. Dann hab' ich doch nichts gesagt."

Go entset, wie in dem Augenblicke, war ich in meinem gan-Ich schüttelte den Anaben an ben Schultern und zen Leben nicht.

stammelte: "Jun= ge, Junge, um Gotteswillen, was fällt dir ein?!" Mich würgte es im Halse, mir war, als müsse ich weinen. Um mich vor dem Rnaben nicht zu vergeffen, befahl ich: "Geh' in die Rlasse zurück!"

Ich sprach dann mit dem Klaffen= lehrer über diesen Fall, wir trugen ihn bem Schulleiter vor und dem Pfarrer vor.

Der Pfarrer meinte: "Auf der Stelle hätten Sie bem Bengel eine — herunterhauen sollen! Und ich

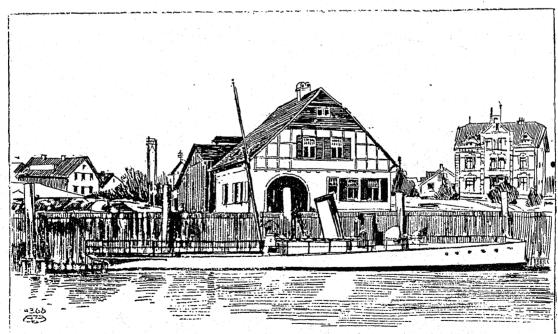
Johann Beinrich Wicherns. (Tert Ceite 141.)

meine, es ware wirklich bas befte gewesen, denn bie Worte, bie an den Jungen von uns allen gerichtet wurden, waren verschwendet. Aber er hat bennoch, oder vielleicht darum, weil er so blieb wie er war, seinen Weg gemacht und ist heute ein hoher herr, der mit Erzellenz augesprochen wird, während ich noch immer als Schulleiter in meinem Marktfleden sitze, wie fehr ich mich auch bemüht habe, eine Stelle in meiner Baterftadt zu bekommen. Macht nichts, ich bin gerne ba, heute schon und taugte wohl gar nicht mehr in

bie große Stadt. Aus meinen anderen Schülern sind aber fast durchwegs brave Menschen gewor= ben, einer ber braviten aus dem blonden Jungen. Er ift Bürger= meister und sein Wort ist Goldes wert.

Wer die Scheibe zerbrochen hat? Der ärmste Junge in der Klasse. Er hat mir's am Tage, nächsten nachdem die an= deren Anaben von ihren zusammen= gelegten Kreuzern die Scheibe hatten einschneiden laffen, selbst gesagt.

Und es liegt vielleicht ein tie=



Die meteurologische Brachenstation m.d. Drachenboot Gna i Ludviigshafen

(Tert Seite 143.)

ferer Sinn barin, daß er heute ein braver Glasermeister in unferem Marktflecken ift. -

Humoristisches.

Vom Kasernenhof. "... Daß Sie gar so ein Schafskopf find, Hiber, will ich Ihnen noch einmal verzeihen. Aber dafür tun-Sie mir den einzigen Gefallen: Heiraten Sie nie — sonst hab' ich in zwanzig Jahren wieder so ein Kameel in der Kompagnie!"

311 unseren Bildern.

Jum 100. Geburtstage Napoleons III. (Porträt Seite 140.) Als britter Sohn Ludwig Bonapartes, Königs von Holland und seiner Gemahlin Horteuse Beauharnais, der Stiefstochter des großen Napoleon, erblickte am 20. April 1808 Napoleon III. in Paris das Licht der Welt. Nach dem endgiltigen Sturz des Kaiserreichs slüchtete er mit seiner Mutter nach Gens, Augsdurg und Arenenberg. Nach dem Tode seines älteren Bruders und dem Ableben des Herzogs von Reichstadt wurde er das Haupt der bonapartistischen Bestrebungen und veranlaßte 1836 den Straße

burger Butsch, der ihn in die Gefangenschaft führte und seine Verbannung nach Amerika veranlaßte. Der Tod seiner Mutter ließ ihn vorzeitig nach Arenen= berg zurückfehren, von wo er aber auf Krotest Frankreichs nach London sliich= tete. Sein zweiter theatralischer Butsch und Laudungsversuch bei Boulogne trug ihm auf Jahre hinaus den Kluch der Lächerlich feit ein. Er geriet in Befangenschaft und mußte fünf Jahre lang auf ber Festung Sam zubringen, bis es ihn 1846 gelang, nach England zu fliichten. Nach der Revolution von 1848 verstand er es durch Agenten bas Bolf für fich einzunehmen, während er anscheinend teilnahmslos ben Ereigniffen gufah. Um 10. Dezember 1848 murbe er mit 51/2 Millionen Stimmen zum Brafibenten der Republik gewählt und er hatte nun Zeit, Heer, Geistlichkeit, Bürgerstand und Beamte für sich zu gewinnen, um am 2. Dezember 1851 ben Staats= streich vollziehen zu können, welcher der Parlaments= herrschaft ein Ende machte. Ein Jahr später war er Raifer, nachdem sich rund acht Millionen Franzosen für die Wiederherstellung des Kaiserreichs ausgesprochen hatten. **Gleich** darauf vermählte er sich

mit Engenie von Teba, die ihm 1856 einen Sohn, den später im Zulukriege gefallenen Prinzen Louis, gebar. Sein Streben, die Franzosen durch Kriegsruhm zu blenden und seinem großen Onkel nachzueifern, trieb ihn in den Krimkrieg und den Krieg mit Ofterreich, der Erfolg war aber stets nur ein halber, weil er es stets nur einem Teil der Franzosen recht machen konnte, mit den Meisten aber es verdarb. verunglückte megikanische Expedition machte ihm viele Feinde und erschütterte sein Selbstvertrauen. So machte er 1866 feine Ginmischung in den deutschen Krieg und mußte 1867 auch auf Luxemburg verzichten. Diese Digerfolge machten ihn unpopulär, ein läftiges Steinleiden qualte ihn felbst, so daß er unsicher und schwantend wurde und 1870 bem Drängen ber Nation nach einer Abrechnung mit Preußen nicht den erforderlichen Widerftand entgegenseten konnte. Er sah sein Schicksal voraus, das sich am 1. September vor Sedan erfüllte.

Seine Gefangennahme bedeutete gleichzeitig den Sturz der

Dynastie. Die Familie zog sich nach Chiselhurst in England zurück, wo der Raiser am 9. Januar 1873 starb.

Juljan Vienbaum. (Porträt j. Titelblatt.) Als einer der hervorragendsten Mensiker in Lodz ist der Bioloncellist Herr Juljan Wirnbaum dem Lodzer Publikum sehr wohl bekannt. Als Mitwirskender bei verschiedenen Wohltätigkeitskonzerten, als tüchtiger Cellist — wird sein Name stets mit Achtung genannt. Juljan Birnbaum wurde im Jahre 1867 in Lodz geboren. Schon als fünsjähriger Knabe zeigte er eine hervorragende musikalische Begabung und bezann auch in diesem Alter bereits bei dem damals hier sehr bekannten Mensiklehrer Steinhauer Geigenunterricht zu nehmen. Mit sieben Jahren bereits trat er in Lodz öffentlich auf. Von hier kam er nach Warschau in das

flassische Gymnasium und setzte dort seinen Musik-unterricht, immer noch als Geiger, bei Josef Liebrecht Erst als er von Warschau nach Dr. Wiedemanns handelsakabemie in Petersburg übersiedelte, entschied er sich gänzlich fürs Cello und fand in dem berühmten Brof. Emil Berbeck einen ausgezeich neten Lehrer, bei dem er auch seine unsikalischen Studien abschloß. Herr Inlian Birnbaum ist auch Mitgründer des Lodzer Minsitvereins, er war dort stets aktiv tätig und Ko= micemitglied. Als Künst= ler verfügt er über einen zarten vollen Ton, eine eminente Bogentechnif und intensivites musikalisches Stilgefühl. C. H. S.

Bum 100. Geburts= tage Johann Heinrich Wicherns. (Bortrat Seite 140.) Um 21. April wa= ren hundert Jahre ver-gangen, seit D. Johann Heinrich Wichern zu Ham= burg das Licht der Welt erblictte. Der Begründer der inneren Mission in Dentschland. Von seinen Eltern zum Theologischen Studium erzogen und vorbereitet, ist er nie Pastor geworden, er hat seinerzeit gleich vom Kandidaten der Theologie aus den Sprung zum Oberkonsistorialrat gemacht. Das "Rauhe Haus"

macht. Das "Hanhe Haus"
zur Erziehung verwahrloster Kinder ist seine Gründung; diese Gründung aber, ein Muster
für zahllose andere Anstalten des In- und Auslandes, hat ihn dazu
veranlaßt, ganz dem Streben nach einem Pfarramt zu entsagen und
im Dienste der Verwahrlosten aufzugehen. Die von ihm herangebildete "Rauhhänster Brüder" haben mehr als einmal in großer
Not helsend eingegriffen und sie sind der Tansende
geworden, die heute auf allen Gebieten der christlichen Lichestätigkeit
in der inneren Mission und Krankenpslege im Dienste sind. — So
richteten sich bald aller Augen auf den unerschrockenen Vorfämpser
des praktischen Christentums, und als er 1848 auf dem Kirchentag
zu Wittenberg durch seine hinreißende Veredsankeit die Kotwendigkeit der inneren Mission darlegte, richtete sich auch das Interesse
der Kegierung auf Wichern, der mit der Ausarbeitung von Vorschlägen zu Resormen im Gefängniswesen beauftragt und bald darauf
mit der Leitung des Gefängniswesens überhanpt betraut wurde, die
er sünfzehn Iahre inne gehabt hat, Mehr als hundert Methangs-



hänser, mehrere nene Diatonen-Anstalten, eine gange Reihe von Bereinen der Inneren Deiffion verdanken ihm ihre Entstehung, die Bamburger und die Berliner Stadtmiffion, die preugische Gefängnisreform, das Johannisftift in Berlin (eine Tochteranftalt bes Rauhen Saufes) find fein Wert. In den Kriegen von 1864, 1866 und 1870,71 hat er Hunderte von Kriegs-Diafonen ben Truppen gur

Verfügung stellen können. Die Herbergen zur Heimat find feine Ideen. -Und welch eine Mülle genialer, propheti= scher Gedanken ruht noch unverwirklicht in seinen gewaltigen Dentschriften! Gehaben nerationen noch baran zu ar= beiten, um fie für Bolf und Rirche fruchtbar zu machen.

Die höchsten Berggipfel **Welt.** (Abbildung Seite 138.) Die Bruffeler Weltausftellungsleitung beabsichtigt, um das Weltwundervon Paris, ben Giffelturm gu übertreffen, einen Rie e iturm von 400 Meter zu errichten und die Welt hört stannend die Mär und ift sich deffen

gar nicht bewußt, wie wenig menschliche Schaffenstraft gegen bie Leiftungen der Natur aufkommt. Unsere Abersicht über Bergeshöhen, benen gegenüber bie stolzesten menschlichen Hochbanten wie Zwerge verschwinden. Was ist der Eiffelturm mit seinen 300 Metern, was

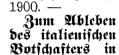
das Ulmer Münfter bezw. die Wiener Stephansfirche mit ihren 161 und 137 Metern gegen den Montblanc, gegen die Riefen des Himalaya, Hindukusch und Kautasus, die noch nirgendwo auf ber ganzen bekann-ten Welt ihre Meister gefunden haben und mit ihren acht bis nenn Kilomelern Sohe unnahbar auf das Getriebe zu ihren Küßen herabblicken. — Asien hat wirklich die höchsten Berge und um beren Gipfel schweben munderbar geformte Sagen nicht anders wie das in Europa der Fall war und Der Ararat ist aus ber Bibel befannt und von bem Rinibalu auf Borneo und ben javanischen Knjinojama weiß man genau so viel wie vom Kilimandscharo oder Chimborasso. Unsere Leser erhalten an der Hand der Tabelle die Möglichkeit, alle diese Berge mit einander in Vergleich zu ziehen. Europa tritt vor allen feinen Konfurrenten zurück.

Sprachenkarte von

Tirol. Unfere heutige Karte Seite 138 macht in scharf umgrenzter Form unsere Leser auf die Berteilung von Deutschtum und Welschtum in Südtirol aufmerksam, eine Frage, die erst fürzlich anläglich bes Prozesses von Rovereto | zügen, bis auf die Beit Friedrich des Großen zuruck, wurden ein

wieder allgemein besprochen wurde. Die Rutoromanen oder Ladiner fommen in unserer Darftellung sowohl im Dolomitenlande wie in Westtirol in scharfer Trennung von ben Deutschen und Italienern zwestitten in jaziete Terming von der Demeigen und Mattenern zur Geltung. Unsere Karte räumt daher mit der Auffassung der Italiener endgültig auf, daß die Ladiner quasi als Italiener an-zusehen seien. Damit aber ist der Beweis gebracht, daß die Italiener

sich nicht als Urein= wohner des Landes ansehen können, wie sie es jetzt mit Vor= liebe tun. Für den ursprünglich beut= schen Charafter dieses Landes sprechen auch noch die alten deutschen Ortsnamen. die noch bei den einheimischen Deut: ichen im Boltsmunde fich erhalten haben und zwar in Gegen= den, die heute schon ftart verwelscht find. Unsere Rarte ift auf Grund des großen im Berthesichen Berlag in Gotha er-Schienenen Materials angefertigt worden und zwar unter Zu= rückgeben auf bie Volkszählung





(Text Siete 143.)

Paris. (Portrat Seite 139.) Der italienische Botschafter in Paris Graf Tornielli, im übrigen Europa besonders bekannt geworden burch seine wiederholte Bertretung Italiens bei den Haager Friebenstonferenzen, ift am Donnerstag nachmittag im Alter von drei-

unofiebzig Jahren geftorben. Seit dreizehn Jahren hat er seinen Posten bort bekleidet und ihm ift es wesentlich zu danken, wenn sich die Beziehungen zwischen feiner Beimat und Frankreich in der jüngsten Zeit so we-sentlich gebessert haben. Die alte Garni-

fonkirche in Berlin niedergebraunt. (Abb. Seite 139.) Vorige Woche fam in der Alten Gar= nisonkirche in der Renen Friedrichstraße Feuer aus. Mit rasender Schnelligkeit griffen die Flammen um sich. Raum nach einer halben Stunde brannte die gesamte Inneneinrich-tung des Gotteshauses. Alle Bemühungen der anwesenden vollzählig Keuerwehr waren vergeblich. Bald stand auch der Dachstuhl in Flammen. Der Hauptturm und die Rreuze auf den Giebelwänden stürzten zu=



Die Hauseinsturz-Katastrophe inLondon

(Text Seite 142.)

fammen. Die gange Rirche bildete ein einziges Flammenmeer, viele Trophäen, Fahnen, Standarten und Embleme aus den letten FeldNaub der Flammen. Das grandiose, die Nacht weithin erhellende Schauspiel hatte Zehntausende von Menschen herbeigeführt, die alle die benachbarten Straßen und Plätze besetzt hielten. Kur mit Mähe gelang es der Schutzmannschaft, die aufgeregte Menge in Schranken zu halten.

Frühjahrsschmelze auf dem Brocken. (Abb. S. 142.) Der Brocken bildet mit seinen eigenartigen Schneegebilden während der Schmelze einen besondereren Reiz, der wohl mit dem auch den Tiefländern bekannten Bachreid an eigenartiger Schönheit vieles ge-

mein hat. Unfer Bild zeigt das Brockenshotel auf dem Brocken im Harz in seinem

Winterschmuck.

Jum Häusereinsturz in London. Unser Bild Seite 143 führt unseren Lefern die furchtbare Szene vor Augen, die sich kürzlich in London abgespielt und so viel Menschen ins Unglück gestürzt hat. Das Unglück ereignete sich in der Castlestreet in unmittelbarer Nähe der Drsordstreet. Die eingestürzten Gebände gehören zum "Hotel Berner". Der Einsturz erfolgte in der Nacht ohne ein vorheriges Anzeichen. Ein vorübergehender Schuhmann sah einige Mauersteine fallen, und schon im nächsten Augenblick stürzte die Front ein. Wolfen von Stand verhinderten zunächst, das Unglück zu übersehen. Die Straße wurde mit Gas- und Acetylenlampen erlenchtet.

Die Seele des stehen gebliebenen Hotels füllten sich mit Leichen und Berwundeten. Das hilfegeschrei der Verwundeten war schrecklich. Diejenigen Leute, die in den oberen Stockwerken geschlafen hatten, etwa fünfzehn Personen, konnten sich meist mit unerheblichen Verslehungen aus den Trümmern retten. Bald stieß man aber auf Schwerverletzte und Tote. Die Rettungsarbeiten dauern fort, die

Unfallstelle ist von der Polizei ab= gesperrt. Bon ben Häusern blieb fein Stein auf dem andern, sie waren alt und follten abgeriffen werden. Aus ben Trümmern ber beiden eingestürz= ten Häuser wurden bisher außer den neun Toten 110र्दी) siebenund= zwanzig Verlette geborgen. — Die Aufräumungsar= beiten werden eif= rig fortgesett. Die Ratastrophe wird auf eine Gaser= plosion zurückge= führt.

Gräfin Georges de Jametel. (Porträts obenstehend.) Die Gräfin, geb. Herzogin Marie zu Mecklenburg-Strelit hat gegen hren Gemahl Ehescheidungsklage bei dem Pariser Gerichtshof ershoben. Das Urteil steht noch aus. Die Gräfin gedenkt an den Strelitzer Hof zurückzukehren und wird dann wieder den Titel einer Herzogin von Mecklenburg-Strelitz führen; auch ihre Kinder sollen dem Range ihrer Mutter entsprechende Titel erhalten. Herzogin Marie zu Mecklenburg-Strelitz wird am 8. Mai dreißig Jahre alt. Ihre Bermählung mit dem Grafen Jametel, die am 22. Juni 1899 in der Londoner Residenz des Herzogs von Cambridge, des Größedheims der Herzogin Marie, stattsand, erregte damals großes Aufschen, weil der junge Ehemann, der sehr einfacher Herkunft ist, erst kurze Zeit vorher vom Papste in den Grafenstand erhoben worden war. Die jungen Gatten lebten zuerst sehr häussig seine Inng-

gesellenerinnerungen aufzufrischen und seine junge Frau zu vernachlässigen, bis schließlich die Gattin den Scheidungsprozeß einleitete

Die neue beutsche Reichsbrachenstation am Vodenzee. (Abb. Seite 140.) Die neue metereologische Drachenstation des deutschen Reiches am Bodensee in Friedrichshasen ist eröffnet worden. Das Drachenboot "Gna" hat bereits seine erste Fahrt nach Konstanz und Überlingen hinter sich, bei welcher verschiedene Aufstiege von Drachenballons zur Erforschung der oberen Schichten des Luftmeeres vorgenommen wurden. Man ist zur Vornahme der Ausstliege von einem Dampser aus durch

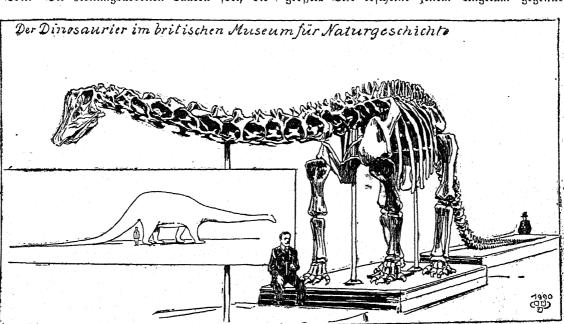
Aufstiege von einem Dampser aus durch die Erwägung gekommen, daß jetzt bei jeder Witterung Versuche unternommen werden können. Bei Windstille erzeugt die Fortsbewegung des Dampsers den für den Aufstieg des Drachens erforderlichen Zug, bei allzu stürmischem Wetter wird die Geschwindigkeit des Dampsers milbernd auf die Luftbewegung wirken, sodaß ein Abereißen des Ballons nicht zu besürchten ist. Man gedeukt das Lustmeer die zu 6000 Weter Höhe zu durchforschen.

Das Ungehener ber Vorzeit im Berliner Museum für Naturkunde. (Abb. auftehend.) Das Naturhistorische Carnegie Museum in Pittsburgh, eine Gründung des befannten amerikanischen Milliardärs Carnegie, befindet sich im Besitze eines riesigen fossilen Sauriers,

bes sogenannten Diplobocus, ber vor mehreren Jahren an den Ostabhängen der Rocky Mountains in Nebraska ausgegraben worden ist. Das ganze riesige Tier ist von der Schnauze bis zur Schwanzspize 25 Meter lang gewesen und maß 5 Meter in der Höhe. Ein Elephant wird etwa 21/2 Meter hoch und 4 Meter lang. Unser größtes Tier erscheint jenem Ungetüm gegenüber daher als ein

baher als ein Zwerg. Und trotzdem ist unser tleiner Elephant
ein viel gefährlicherer Gegner
als jener Lindwurm der Borzeit, an den noch
unsere alten Märchen erinnern. —
Denn dieses Tier,
das nur von Gräsern und Laut
lebte, war selbst

dem kleinsten Feinde gegenüber wehrloß, andererseits aber jedenster Jagdartikel, es scheint gerades au ansgerottet worden zu sein, soust wären sicherschon mehrsach



Grāfin fametet geb.Herzogin VictriaMarie v.Mecklog-Strltz,

(Text anstehend.)

(Tort anftehend.)

Spuren und Überbleibsel gesunden worden. Der Dipsedocus, den unser Bild darstellt, gehört zu den Sidechsen und hat in der Sestundärzeit gelebt, also zu der Zeit, wo auch die Fledermäuse noch als Pterosaurier von Riesendimensionen über die Sümpfe flatterten und wo es noch keine Schlange gab, also vor etwa drei Millionen Tahren, eine Zeitspanne, die unser nur nach Tausenden rechnendes geschichtliches Erinnerungsvermögen natürlich nicht zu fassen vermag. Dem Menschen, der jedenfalls erst viel später auf die Welt gekom men ist, dürsten diese Tiere kanm jemals begegnet sein. Da das Interesse der gesamten Welt sich diesem Riesentier zugewandt hat, das dis auf die kleinsten Knöchelchen unversehrt ausgefunden worden ist, so hat Carnegie, um auch der alten Welt einen Dienst zu erweisen, Sipsabgüsse don dem Ungehener ansertigen lassen und den großen Museen in London, Berlin und Paris überwiesen. 35 Kisten benötigten die Teile, aus denen jetzt die Zusammensehung erfolgt.

Die Auflöfung des Wortspiels in unserer vorigen Countage= Beilage lautet:

a. Sacke, Oftern, Bafe, Plan, Eiche, Dom.

Jacke, Aftern, Rafe, Man, Afche, Rom.

Manuar.

Richtig gelöst von: Paul Brückert, Bernhard und Hermann Großmann, Lola Fiala, E. n. A. Wiesner, Berta n. Brund Beisig, M. J. Bruckstein, Anna n. Mania Orzech, Gertrude Zieboll.

Die Auflöfung bes Bahlen-Rätfels in unferer vorigen Countags: Beilage lautet:

Centon, Hertha, Indien, Norden, Cphefus, Salbe, Gifen. Chinese - Nangen.

Richtig gelöst von: Fela Fuchs, Heinrich Mauber, Alexander Klot, Paul Brückert, Edward Bielmann, Stanissam Händer, Stanissaus Reicher, Simon u. Josef Levi, Josef Bielmann, Wolf Notkopf, M. J. Bruckstein, Anna u. Mania Orzech, Gertrud Zieboll, Felix Hiller, Bernhard und Hermann Großmann, Ch. Stolinski, Lola Fiala, Ch. Discher, Marie, Anna, Max u. Rosa Schönfeld, E. u. A. Wiesener, Berta u. Bruno Krins, Aller M. Reichoff, M. Reichoff, Gumptich in Lade. Elfe Hentschke, Mi. Rottopf, fammtlich in Lodz, Hugo u. Alex Linke in Baluty, Richard Hermel in Pabianice.

Die Anflösung der Charade in unserer vorigen Sonntage: Beilage lautet:

Windrofe.

Richtig gelöst von: Paul Brückert, Gertrud Zieboll, Bernhard u. Hermann Großmann, Lola Fiala, Marie, Anna, Max u. Kosa Schönfeld.

Die Auflösung der Zweifilbigen Charade in unferer borigen Conntage Beilage lautet:

Wie - Land. Wieland.

Richtig gelöst von: Paul Brückert, Gertrud Zieboll, Bernhard Großmann, Ch. Discher, Marie, Unna, Max u. Roja Schönfeld.

Silbenrätsel.

a, au, ch, de, eb, ga, ho, fon, len, neb, oe, om, pan, r, ra, ra, sa, u, u.

Mus borftehenden Buchftaben und Gilben find fieben Worter gu bilben, deren Ansangsbuchstaben von eben nach unten und deren Endbuchstaben von unten nach oben gelesen zusammen den Namen eines deutschen Dichters und Schriftstellers ergeben. Die einzelnen Wörter bedeuten: 1. einen berühmten Bilbhauer, 2. eine Landschaft in Afrika, 3. einen Stern, 4. einen Bertreter der Landvirtschaft, 5. einen deutschen Dichter, 6. eine Stadt in Amerika, 7. einen biblifchen Ort.

Anagramm.

Tajo — Sagen — Tonne — Launen — Palme Erich.

Bon jedem Wort ist durch Umstellung der Buchstaben ein anderes Wort zu bilden. Die Anfangebuchstaben ber neuen Wörter bezeichnen im Zusammenshang einen Zeitabschnitt.

Quadraträtsel.

А	A	Α	Е
Е	Е	Н	Н
L	N	N	0
0	Т	Z	Z

Die in vorstehendem Quadrate enthaltenen Buchstaben find fo zu ordnen, daß die fentrechten, wie magerechten Reihen gleiche Borier ergeben.

Buntes Allerlei.



Gine Auriofität.

"Einen Gruß von Mutter", sagte ein kleiner Junge zum Schlächter, bessen Laden in einer lebhaften Vorstadt lag, "und sie schickt mich her, daß ich Ihnen den großen Knochen zeigen soll, den Sie ihr heute morgen mit dem Rindfleisch geschicht haben."

"Sag Deiner Mutter, das nächste Mal, wenn ich einen Ochsen ohne Knochen schlachte, will ich ihr eine Kenle zum Geschent machen," versetzte der

Fleischermeister grinsend. "Einen Gruß von Mutter," fuhr der kleine Mann fort, "und sie sagte, das nächste Mal, wenn Sie wieder ein Stück Rindfleisch mit einem Hammeltpochen darin haben, möchte fie gern ben gangen Rababer als Kuriofitat taufen."

Ahnungsvoll.

Bater: "Wenn Du versetzt wirst, darfst Du in den Ferien ver-Frit: "Weißt Du, Papa, ju hause ist es schließlich auch gang

Der Schufterjunge.

Funge: "Weestern, wenn ich Ihren Mund ansehe, da fallen mir imma die Berlina Restaurants in." Me eister in: "Woso?"

Meifterin: "Woso?" Junge: "Da steht dran; Tag und Nacht geöffnet."

Burücksetzung.

Lehriunge: "Seit bret Tagen keine einzige Dhrkeige — was der Meister nur gegen nich hat?"

Schwerer Traum.

Lehrersfrau: "Weshalb hast Du denn diese Nacht im Schlase so gestöhnt?" Lehrer: "Mir träumte, mein Lieblingsschüler hatte Bogel mit F

Im Theater auf der Galerie.

"Se, Sie in der ersten Reihe, setzen Sie sich. Ich kann nichts sehen". "Te, Sie in der Hinterreihe, halten Sie den Mund. Ich kann nichts hören."

Das Antomobil.

"Warum fühlt sich Schwarz immer so unbehaglich, wenn ein Automobil vorbeikommt?"

"Seine Frau ift ihm per Antomobil ausgerückt, und nun fürchtet er immer, fie tonnte wiederfommen."

Der blinde Tanbstumme.

Gin milbtätiger herr begegnet einem Manne, ben er bisher nur als

blinden Bettler gekannt und häufig beschenkt hat. Erstaunt fragt er ihn: "Wie, Sie können wieder sehen?"
"Ja, sehen Sie, gnädiger Herr", erwiderte der Bettler, "das kam so: ich verlor meinen Hund, und konnte daher nicht mehr blind sein. Jeht bin ich taubstumm."

Kindermund.

Gastwirt (zu seinem sechsjährigen Sohne, der seit Ostern die Schule besucht): "Junge, wenn du nun einem Gaste zwei Glas Bier und noch zwei Glas Bier bringst, wieviel Glas muß er dann bezahlen?" Söhnchen: "Fünf!" Vater: "Gut mein Junge, fahr' so fort!"

Der Papa: "Sapperment nochmal — mir ist der Fuß eingeschlafen!"

Miegchen: Lass mich sehen, Papa — ich möchte wissen, ob beine Buhneraugen gu find, wenn bein Buß schläft!"

Lehrer: "Nun, Bepi, was hat denn dein Vater zu deiner guten Zensnr gesagt?" Pepi: "G'sagt hat er nix — aber sein Maßtrug hat er mir hing'-"G'jagt hat er nix — aber sein Maßkrug hat er mir hing'halten zum trinfen . . .

"Weißt du wohl, Hans," fragt ein Lehrer, "wer das gesagt hat: Die schönen Tage von Kanjuez sind nun zu Ende?" Hand wirt verräterischer Offenheit): "Ja wohl! Das hat mein Bater gesagt, als die Mutter von der Badereise zurückgekehrt ist!"

Die elegante Welt trinkt nur

"White Star" (sec) Moët & Chandon. 1876

Druckerei ber "Neuen Lodger Beitung".